

Bản án số: 20/2021/HS-ST
Ngày 04/6/2021

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VĂN BÀN, TỈNH LÀO CAI**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vương Ngọc Long;

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Hoàng Văn Thứ và ông Bùi Ánh Dương;

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Tuấn - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Tiến - Kiểm sát viên.

Ngày 04 tháng 6 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai mở phiên tòa công khai xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 17/2021/TLST-HS ngày 23 tháng 4 năm 2021; theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 19/2021/QĐXXST-HS ngày 21 tháng 5 năm 2021 đối với:

Bị cáo: **Giàng Thị D**, sinh ngày 28 tháng 02 năm 1982 tại huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai;

Nơi cư trú: Thôn Gi D Ch, xã N X, huyện V B, tỉnh L C;

Giới tính: Nữ; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Mông; Tôn giáo: Không; Đảng phái: Không; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ học vấn: Không biết chữ; tiền sự: Không; Tiền án: Không; nhân thân: Tốt; Con ông Giàng A S (đã chết) và bà Tráng Thị S; bị cáo có chồng là Phà A L, sinh năm 1980 (đã chết) và có 05 người con, con lớn nhất sinh năm 2000, con nhỏ nhất sinh ngày 02/4/2020;

Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 11/3/2021 đến ngày 14/3/2021, được áp dụng biện pháp Cấm đi khỏi nơi cư trú tại xã N X, huyện V B, L C. Có mặt tại phiên tòa.

Người bào chữa cho bị cáo Giàng Thị D : Bà Lương Thị Chuyển, Trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người phiên dịch tiếng Mông: Ông Thào A Nh, sinh năm 1985.

Địa chỉ: Tổ 07, thị trấn Kh Y, huyện V B, tỉnh L C. Có mặt.

- *Người làm chứng:* Anh Triệu Vạn Ph, sinh năm 1984.

Địa chỉ: Thôn Ph Đ, xã N X, huyện V B, tỉnh L C. Vắng mặt.

- *Người chứng kiến:* Anh Bàn Mùi Kh, sinh năm 1992.

Địa chỉ: Thôn Ph Đ, xã N X, huyện V B, tỉnh L C. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 08 giờ 15 phút, ngày 11/3/2021 tại thôn Gi D Ch, xã N X, Công an huyện V B bắt quả Giàng Thị D đang bán trái phép chất ma túy cho Triệu Vạn Ph - sinh năm 1984, trú tại thôn Ph Đ, xã N X, huyện V B. Thu giữ trên tay trái của Ph 01 gói nilon màu xanh buộc chỉ đỏ và 01 gói nilon màu hồng buộc chỉ xanh, bên trong các gói đều chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục Ph khai là 02 gói ma túy vừa mua của D với giá 250.000đ; Ph mới trả trước cho D 100.000đ, còn 150.000đ vẫn để trong người, hẹn sau khi kiểm tra chất lượng gói ma túy xong sẽ trả nốt thì bị bắt quả tang. Giàng Thị D cũng tự giác lấy từ trong túi vải màu đen để trên giường ngủ ra 01 tờ tiền mệnh giá 100.000đ giao nộp và khai là tiền vừa bán ma túy cho Ph có. Công an đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ và niêm phong vật chứng. Thu giữ của Triệu Vạn Ph số tiền 150.000đ.

Tiến hành khám xét chỗ ở của Giàng Thị D, thu giữ trong ngăn kéo bàn máy khâu kê ở góc nhà 01 lọ nhựa màu trắng, bên trong có 05 gói nilon màu hồng và 01 gói nilon màu xanh đều buộc chỉ màu xanh, bên trong các gói đều chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục D khai là ma túy của D.

Về nguồn gốc số ma túy Giàng Thị D, khai: Khoảng 10 giờ ngày 10/3/2021, D đang đi bộ trên đường thôn Phiêng Đoóng, xã Nậm Xây thì gặp và mua được của một người đàn ông không quen biết được 08 gói ma túy giá 250.000đ. Mục đích để bán kiếm lời. Sau đó, D cho 08 gói ma túy mua được vào 01 lọ nhựa màu trắng, cất giấu trong ngăn kéo bàn máy khâu. Đến khoảng 08 giờ ngày 11/3/2021, bán cho Triệu Vạn Ph 02 gói ma túy giá 250.000đ, nhưng Ph mới trả trước 100.000đ thì bị bắt quả tang.

Tại bản Kết luận giám định số 70/GĐMT ngày 14/3/2021 của Phòng KTHS Công an tỉnh Lào Cai kết luận: 0,06 gam chất bột khô, màu trắng, vón cục thu giữ của Triệu Vạn Ph; 0,31 gam chất bột khô, màu trắng, vón cục thu giữ của Giàng Thị D gửi giám định là loại ma túy Heroine.

Bản cáo trạng số: 18/CT-VKS ngày 23 tháng 4 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai đã truy tố bị cáo Giàng Thị D về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa:

Bị cáo Giàng Thị D đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung vụ án tóm tắt nêu trên.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai trình bày quan điểm luận tội: Giữ nguyên quan điểm truy tố tại bản cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Giàng Thị D phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”. Căn cứ vào khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Giàng Thị D từ 02 năm đến 02 năm 03 tháng tù; Về hình phạt bổ sung: Không đề nghị áp dụng; Xử lý vật chứng, tuyên án phí theo quy định của pháp luật.

Người bào chữa cho bị cáo: Đề nghị HĐXX xem xét bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống trong vùng đặc biệt khó khăn, nên nhận thức pháp luật còn hạn chế, bị cáo đã ăn năn thật thà khai báo do vậy nhất trí với đề nghị của đại diện Viện kiểm sát về tội danh “*Mua bán trái phép chất ma túy*”. Căn cứ vào khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Giàng Thị D 02 năm tù.

Bị cáo nhất trí với quan điểm luận tội của Viện kiểm sát. Khi nói lời sau cùng, bị cáo xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho mình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về Tội danh:

Lời khai nhận tội của bị cáo Giàng Thị D tại phiên tòa phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, kết luận giám định, lời khai của bị cáo, người làm chứng, người chứng kiến trong quá trình điều tra, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án nên có đủ cơ sở kết luận: Ngày 11/3/2021, bị cáo đã thực hiện hành vi bán trái phép 0,06 gam Heroine và tàng trữ 0,31 gam Heroine để bán kiếm lời. Vì vậy, Bản cáo trạng số: 18/CT-VKS ngày 23 tháng 4 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai đã truy tố bị cáo Giàng Thị D, về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Đối với Triệu Vạn Ph là người nghiện chất ma túy, ngày 11/3/2021 đã mua 0,06 gam Heroine để sử dụng. Công an huyện Văn Bàn đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính là có căn cứ

Đối với người đàn ông mà D khai đã bán ma túy cho D ngày 10/3/2021. Quá trình điều tra không xác định được họ tên, địa chỉ nên Cơ quan điều tra không có căn cứ để xử lý là đúng pháp luật.

[3] Về hình phạt: Về tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội: Bị cáo Giàng Thị D là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự. Hành vi phạm tội của bị cáo thuộc trường hợp nghiêm trọng, đã xâm phạm vào chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy được pháp luật bảo vệ. Bản thân bị cáo nhận thức rõ việc pháp luật nghiêm cấm mọi hành vi tàng trữ, vận chuyển, mua bán trái phép chất ma túy nhưng do coi thường pháp luật, bị cáo vẫn thực hiện hành vi mua bán trái phép chất ma túy. Vì vậy, cần thiết phải xử phạt bị cáo nghiêm minh trước pháp luật để giáo dục, răn đe và phòng ngừa tội phạm.

Về nhân thân: Bị cáo không có tiền án, tiền sự. Trước khi phạm tội bị cáo có nhân thân tốt.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sau khi phạm tội bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo có mẹ chồng là Giàng Thị Sế tham gia dân công hỏa tuyến trong kháng chiến và được hưởng chế độ trợ cấp của Nhà nước. Vì vậy, bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, để giảm nhẹ một phần hình phạt thể hiện sự khoan hồng của pháp luật.

Sau khi cân nhắc các căn cứ quyết định hình phạt đã phân tích nêu trên, Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để giáo dục, cải tạo đối với bị cáo và răn đe, phòng ngừa tội phạm chung. Mức án của Viện kiểm sát đề nghị là phù hợp. Đề nghị của người bào chữa đối với bị cáo mức án 02 năm là nhẹ chưa đánh giá đúng tính chất mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo.

[4] Về hình phạt bổ sung: Xét thấy, Bị cáo không thuộc diện hộ nghèo, hộ cận nghèo. Nhưng hiện bị cáo đang một mình nuôi 05 người con, trong đó có 01 con nhỏ sinh ngày 02/4/2020 (tính đến ngày xét xử mới 01 năm 02 tháng 02 ngày tuổi), điều kiện kinh tế khó khăn. Vì vậy, Hội đồng xét xử thấy không phạt bổ sung đối với bị cáo là phù hợp, thể hiện tính nhân đạo của pháp luật.

[5] Về xử lý vật chứng: Đối với: 0,37 gam Heroine, Cơ quan giám định đã lưu mẫu 0,17 gam, còn lại 0,20 gam Heroine đã niêm phong, đây là vật Nhà nước cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với: số tiền 250.000đ (gồm: 100.000đ thu giữ của Giàng Thị D là tiền bán ma túy mà có và 150.000đ thu giữ của Triệu Vạn Ph dùng để mua ma túy) cần tịch thu ngân sách nhà nước.

[6] Đối với đề nghị của viện kiểm sát: Về điều luật áp dụng, mức hình phạt chính, hình phạt bổ sung, xử lý vật chứng là phù hợp và đúng pháp luật nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[7] Về án phí: Bị cáo bị kết án nên phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Giàng Thị D phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”.

Căn cứ vào khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Giàng Thị D 02 (hai) năm 01 (một) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành án, khi thi hành được khấu trừ 03 ngày tạm giữ.

Về xử lý vật chứng: Căn cứ vào các điểm a, điểm b khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 0,20 gam Heroine đựng trong 01 (một) bì niêm phong còn nguyên vẹn, trên một mặt bì có ghi “Vật chứng còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ khi bắt quả tang và khám xét chỗ ở của Giàng Thị D ngày 11/3/2021 tại xã Nậm Xây, huyện Văn Bàn, tỉnh Lào Cai”. Mặt còn lại của bì có 03 chữ ký, 01 điểm chỉ và 02 dấu tròn đỏ của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai.

Tịch thu nộp ngân sách nhà nước: Số tiền 250.000đ (gồm: 100.000đ thu giữ của Giàng Thị D là tiền bán ma túy mà có và 150.000đ thu giữ của Triệu Vạn Ph dùng để mua ma túy).

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 26/4/2021 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Văn Bàn và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Văn Bàn).

Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016: Buộc bị cáo Giàng Thị D phải chịu 200.000đ (*Hai trăm nghìn đồng*) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo Giàng Thị D được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 (*Mười lăm*) ngày, kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành

án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo các điều 6, điều 7, điều 7a, 7b, 7c và điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh;
- VKSND huyện;
- QCSĐT Công an huyện;
- CQTHAHS Công an huyện;
- Sở Tư pháp tỉnh;
- Bị cáo;
- THAHS Tòa án (04);
- Lưu Tòa án (05).

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Vương Ngọc Long

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Bùi Ánh Dương

Hoàng Văn Thứ

Vương Ngọc Long